

QUESTIONNAIRE

Consultation générale Mourir dans la dignité

Commission spéciale sur la question de mourir dans la dignité

Vous êtes invités à remplir ce court questionnaire. Les quelques minutes que vous y consacrerez fourniront aux députés membres de la Commission spéciale des éléments essentiels pour la réalisation de leur mandat.

En décembre 2009, les députés de l'Assemblée nationale décidaient, à l'unanimité, d'étudier la question de mourir dans la dignité. Ainsi, la Commission de la santé et des services sociaux a entendu une trentaine d'experts et d'organismes au cours des mois de février et de mars 2010.

La Commission a ensuite rédigé un document de consultation dans le but d'informer la population et de faciliter sa participation à la consultation publique tenue par la Commission spéciale sur la question de mourir dans la dignité. De manière à favoriser l'expression la plus large possible, il a été décidé de faire une consultation en ligne. L'exercice auquel vous êtes convié ici s'inscrit dans ce contexte.

La Commission vous encourage grandement à lire le document de consultation sur la question de mourir dans la dignité avant de remplir ce questionnaire.

Votre questionnaire rempli ainsi que les renseignements qui y figurent seront transmis aux membres et au personnel de la Commission. Toutefois, les informations personnelles ne seront pas rendues publiques par la Commission.

Veillez noter que vous devez répondre à toutes les questions.

IDENTIFICATION

Appellation : Monsieur Madame

Prénom : _____

Nom : _____

Organisme : _____ (si vous représentez un organisme)

Région :

- | | |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> 01 - Bas-Saint-Laurent | <input type="checkbox"/> 12 - Chaudière-Appalaches |
| <input type="checkbox"/> 02 - Saguenay–Lac-Saint-Jean | <input type="checkbox"/> 13 - Laval |
| <input type="checkbox"/> 03 - Capitale-Nationale | <input type="checkbox"/> 14 - Lanaudière |
| <input type="checkbox"/> 04 - Mauricie | <input type="checkbox"/> 15 - Laurentides |
| <input type="checkbox"/> 05 - Estrie | <input type="checkbox"/> 16 – Montérégie |
| <input type="checkbox"/> 06 - Montréal | <input type="checkbox"/> 17 - Centre-du-Québec |
| <input type="checkbox"/> 07 - Outaouais | |
| <input type="checkbox"/> 08 - Abitibi-Témiscamingue | |
| <input type="checkbox"/> 09 - Côte-Nord | |
| <input type="checkbox"/> 10 - Nord-du-Québec | |
| <input type="checkbox"/> 11 - Gaspésie–Îles-de-la-Madeleine | |

Situation du répondant : (cochez un ou plusieurs points)

- Citoyenne ou citoyen intéressé par la question de mourir dans la dignité à titre personnel
- Personne atteinte d'une maladie terminale ou dégénérative
- Proche d'une personne atteinte d'une maladie terminale ou dégénérative
- Personne qui a déjà accompagné un de ses proches (parent, ami) dans les derniers moments de sa vie
- Bénévole en soins palliatifs
- Intervenant en santé (médecin, infirmière, préposé aux bénéficiaires, etc.)
- Membre d'une association militant **pour** l'euthanasie, le suicide assisté ou les deux à la fois
- Membre d'une association militant **contre** l'euthanasie, le suicide assisté ou les deux à la fois
- Chercheur qui s'intéresse aux questions de l'euthanasie et du suicide assisté
- Autres, précisez : _____

Groupe d'âge du répondant :

- moins de 18 ans
- 18 à 29 ans
- 30 à 39 ans
- 40 à 49 ans
- 50 à 59 ans
- 60 à 69 ans
- 70 à 79 ans
- 80 et plus

L'euthanasie est un acte qui consiste à provoquer intentionnellement la mort d'autrui pour mettre fin à ses souffrances. Quelques pays ont légalisé cette pratique sous certaines conditions, mais, selon le Code criminel du Canada, l'euthanasie est considérée comme un acte criminel.

1. Êtes-vous d'accord ou en désaccord avec la légalisation de l'euthanasie sous certaines conditions?

- a) totalement d'accord
- b) plutôt d'accord
- c) plutôt en désaccord
- d) totalement en désaccord
- e) je ne sais pas

Avez-vous d'autres commentaires à formuler sur cette question?

2. Pour des motifs raisonnables, qui pourrait faire une demande d'euthanasie?

| | Totalement d'accord | Plutôt d'accord | Plutôt en désaccord | Totalement en désaccord | Je ne sais pas |
|--|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| Une personne majeure apte à décider pour elle-même | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Une personne mineure apte à décider pour elle-même | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| La famille d'une personne inapte à décider pour elle-même | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Les parents ou le tuteur d'un enfant | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Une personne qui en a préalablement fait la demande en prévision de son inaptitude | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

Avez-vous d'autres commentaires à formuler sur cette question?

3. Selon vous, les scénarios suivants peuvent-ils justifier une demande d'euthanasie?

| | Totalement d'accord | Plutôt d'accord | Plutôt en désaccord | Totalement en désaccord | Je ne sais pas |
|---|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| Une personne est atteinte d'une maladie incurable et ses douleurs physiques et psychologiques sont intolérables | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Une personne est en phase terminale d'une maladie et elle sait qu'elle aura des douleurs intolérables | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Une personne dont la mort est imminente et inévitable. Ses douleurs physiques sont soulagées, mais elle n'a plus le goût de vivre | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Une personne atteinte d'une maladie dégénérative et invalidante | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Une personne très lourdement handicapée à la suite d'un accident | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Un enfant est atteint d'une grave maladie incurable et terminale | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

Avez-vous d'autres commentaires à formuler sur cette question?

Le suicide assisté est le fait d'aider quelqu'un à se donner volontairement la mort en lui fournissant les moyens de se suicider ou de l'information sur la façon de procéder, ou les deux. Quelques pays et deux États américains ont légalisé cette pratique sous certaines conditions, mais, selon le Code criminel du Canada, le suicide assisté est considéré comme un acte criminel.

4. Êtes-vous d'accord ou en désaccord avec la légalisation du suicide assisté sous certaines conditions?

- a) totalement d'accord
- b) plutôt d'accord
- c) plutôt en désaccord
- d) totalement en désaccord
- e) je ne sais pas

Avez-vous d'autres commentaires à formuler sur cette question?

5. Pour des motifs raisonnables, qui pourrait faire une demande de suicide assisté?

| | Totalement d'accord | Plutôt d'accord | Plutôt en désaccord | Totalement en désaccord | Je ne sais pas |
|--|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| Une personne majeure apte à décider pour elle-même | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

| | | | | | |
|--|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| Une personne mineure apte à décider pour elle-même | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|--|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|

Avez-vous d'autres commentaires à formuler sur cette question?

6. Selon vous, les scénarios suivants peuvent-ils justifier une demande de suicide assisté?

| | Totalement d'accord | Plutôt d'accord | Plutôt en désaccord | Totalement en désaccord | Je ne sais pas |
|---|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| Une personne est atteinte d'une maladie incurable et ses douleurs physiques et psychologiques sont intolérables | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Une personne est en phase terminale d'une maladie et elle sait qu'elle aura des douleurs intolérables | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Une personne dont la mort est imminente et inévitable. Ses douleurs physiques sont soulagées, mais elle n'a plus le goût de vivre | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Une personne atteinte d'une maladie dégénérative et invalidante | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Une personne très lourdement handicapée à la suite d'un accident | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

Avez-vous d'autres commentaires à formuler sur cette question?

7. Ceux qui sont d'accord avec la légalisation de l'aide à mourir (euthanasie, suicide assisté) invoquent généralement les arguments présentés ci-dessous. Quelle est votre opinion sur chacun d'eux?

| | Totalement d'accord | Plutôt d'accord | Plutôt en désaccord | Totalement en désaccord | Je ne sais pas |
|--|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| Les soins palliatifs ne peuvent pas toujours soulager les douleurs ou les souffrances intolérables. L'aide à mourir peut alors être une solution | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Le fait que l'aide à mourir soit une pratique interdite peut encourager l'acharnement thérapeutique | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Si l'euthanasie était légalisée, il y aurait moins de suicides chez les personnes âgées | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Le cadre législatif actuel ne reflète pas la réalité clinique. Cela entraîne de la confusion tant chez les intervenants en santé que dans la population. Ainsi, des changements législatifs sont nécessaires | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Comme il est permis pour une personne de refuser un traitement ou de demander de l'arrêter même si cela entraîne sa mort, sa demande d'aide à mourir devrait être acceptée | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| La personne est autonome et il lui appartient ultimement de décider quand et comment elle mourra si elle considère ses conditions de vie intolérables | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

| | | | | | |
|---|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| L'encadrement légal préviendrait qu'on aide des personnes à mourir clandestinement | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|---|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|

Avez-vous d'autres commentaires à formuler sur cette question?

8. Ceux qui sont en désaccord avec la légalisation de l'aide à mourir (euthanasie, suicide assisté) invoquent généralement les arguments présentés ci-dessous. Quelle est votre opinion sur chacun d'eux?

| | Totalement d'accord | Plutôt d'accord | Plutôt en désaccord | Totalement en désaccord | Je ne sais pas |
|--|--------------------------|--------------------------|--------------------------|-------------------------------|--------------------------|
| Le médecin ne ferait pas tout pour maintenir son patient en vie | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Comme seule une très faible minorité des malades en fin de vie demanderait de l'aide à mourir légalisée, on n'a pas à légiférer pour cette minorité | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| La vie humaine est sacrée et il n'est jamais justifié d'y mettre fin intentionnellement | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Des personnes malades et des personnes âgées craignant d'être un fardeau pour leurs proches pourraient demander de l'aide à mourir | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| La légalisation de l'aide à mourir pourrait freiner les efforts de l'État pour offrir le niveau de soutien requis aux personnes gravement malades et aux mourants | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Les critères auxquels devraient répondre les demandes d'aide à mourir ne seraient pas toujours respectés | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

| | | | | | |
|---|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| Une personne en fin de vie ne peut prendre une décision libre et éclairée | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
|---|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|

Avez-vous d'autres commentaires à formuler sur cette question?

9. Si on devait légaliser soit l'euthanasie, soit le suicide assisté, laquelle de ces pratiques devrait l'être?

- a) l'euthanasie
- b) le suicide assisté
- c) je ne sais pas

Avez-vous d'autres commentaires à formuler sur cette question?

10. Pensez-vous que la société est d'accord ou en désaccord avec la légalisation de l'euthanasie?

- a) d'accord
- b) en désaccord
- c) je ne sais pas

Avez-vous d'autres commentaires à formuler sur cette question?

11. Selon vous, les personnes qui font les lois devraient-elles tenir compte de ce que pense la société à propos de la légalisation de l'euthanasie?

- a) oui
- b) non
- c) je ne sais pas

Avez-vous d'autres commentaires à formuler sur cette question?

12. Pensez-vous que la société est d'accord ou en désaccord avec la légalisation du suicide assisté?

- a) d'accord
- b) en désaccord
- c) je ne sais pas

Avez-vous d'autres commentaires à formuler sur cette question?

13. Selon vous, les personnes qui font les lois devraient-elles tenir compte de ce que pense la société à propos de la législation du suicide assisté?

- a) oui
- b) non
- c) je ne sais pas

Avez-vous d'autres commentaires à formuler sur cette question?

14. Avez-vous lu le document de consultation que la Commission a préparé sur la question de mourir dans la dignité?

- a) oui
- b) non

Avez-vous d'autres commentaires à formuler sur la question de mourir dans la dignité?

Les membres de la Commission spéciale sur la question de mourir dans la dignité vous remercient d'avoir fait part de votre opinion au moyen de cette consultation en ligne. Soyez assuré que vos commentaires seront pris en compte. Nous vous invitons à consulter de nouveau le site Internet de l'Assemblée nationale pour suivre le déroulement des travaux de la Commission.